

Interinstitutional File: 2013/0186(COD)

Brussels, 22 January 2024 (OR. en)

14034/2/23 REV 2

**LIMITE** 

**AVIATION 185 CODEC 1825** 

## **WORKING DOCUMENT**

From: General Secretariat of the Council

To: Delegations

No. prev. doc.: ST 14034/23 REV1

No. Cion doc.: ST 10840/20 + ADD1

ST 11020/20

Subject: Amended proposal for a Regulation of the European Parliament and the Council on the implementation of the Single European Sky (recast)

• Presidency compromise on Chapter III – Articles 19 to 25

In view of the Aviation Working Party on 25 January 2024, delegations will find in Annex a revised four-column document on Chapter III – Articles 19 to 25 of the *SES2+ Regulation*, following the Technical Meeting with the European Parliament of 19 January 2024. Changes are highlighted in **bold underlined** and **strikethrough**, in comparison with the General approach.

14034/2/23 REV 2 TDK/cm 1
TREE.2.A **LIMITE EN** 

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
116a.	CHAPTER III - SERVICE	CHAPTER III - SERVICE	CHAPTER III - SERVICE	
	PROVISION	PROVISION	PROVISION	
	[]	[]	[]	
325.	Article 19 - Principles for the	Article 19 - Principles for the	Article 19 - Principles for the	
	charging scheme	charging scheme	charging scheme	
326.	1. Without prejudice to the	1. Without prejudice to the	1. Without prejudice to the	PCY compromise proposal,
	possibility for Member States	possibility for Member States,	possibility for Member States	agreeable to the EP:
	to finance the provision of air	within the limits of Union	to finance the provision of air	1. Without prejudice to the
	traffic services covered in this	competition law, to finance the	[] navigation services	possibility for Member States
	Article through public funds,	provision of air navigation	covered in this Article through	to finance the provision of air
	charges for air navigation	traffic services covered in this	public funds, charges for air	[] navigation services
	services shall be determined,	Article through public funds,,	navigation services shall be	covered in this Article through
	imposed and enforced on	charges for air navigation	determined, imposed and	public funds <mark>insofar as it is in</mark>
	airspace users.	services shall be determined,	enforced on airspace users in	line with Treaty rules on
		imposed and enforced on	accordance with Article 15 of	competition where
		airspace users.	the Chicago Convention and	applicable, charges for air
			with this Article as well as	navigation services shall be
			Articles 20 to 22 and the	determined, imposed and
			implementing acts adopted	enforced on airspace users in
			on the basis of Article 23.	accordance with Article 15 of
			The charging scheme set up	the Chicago Convention and
			under this Article as well as	with this Article as well as,

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
		Articles 20 to 22 shall be consistent with the charging system for en route charges established by EUROCONTROL, in particular EUROCONTROL Principles for Establishing the Cost-Base for En-Route Charges and the Calculation of the Unit Rates.	Articles 20 to 22 and the implementing acts adopted on the basis of Article 23.  The charging scheme set up under this Article as well as Articles 20 to 22 shall be consistent with Article 15 of the 1944 Chicago Convention on International Civil Aviation. the charging system for en route charges established by EUROCONTROL, in particular EUROCONTROL Principles for Establishing the Cost-Base for En-Route Charges and the Calculation of the Unit rates For en route charges, the charging scheme set out under this Regulation and the implementing acts adopted on the basis of Article 23 and EUROCONTROL's charging system for en route charges shall be consistent.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
				+ At the end of recital 28: The charging scheme set up should be consistent with Article 15 of the Chicago Convention. The charging scheme set up under this regulation should be without prejudice to the possibility for Member States to finance the provision of air navigation services covered in this Article through public funds, insofar as it is in line with Treaty rules on competition where applicable.
327.	2. Charges shall be based on the costs of air traffic service providers in respect of services and functions delivered for the benefit of airspace users over fixed reference periods as defined in Article 10(2). Those costs may include a reasonable return on assets to contribute towards necessary capital		2. Charges shall be based on the costs of air navigation service providers incurred in relation to the provision of services and functions made available to, or for the benefit of, airspace users over fixed reference periods as defined in Article 10(2). Those costs may include a reasonable return on assets.	Tentatively agreed, reflecting status quo (Regulation 550/2004, Article 15(1)):  2. Charges shall be based on the costs of air navigation service providers incurred in respect in relation to the provision of services and functions made available to, or for the benefit of, airspace users over fixed reference periods as defined in

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises	
	improvements.			Article 10(2). Those costs may include a reasonable return on assets.	
328.	3. Charges shall encourage the safe, efficient, effective and sustainable provision of air navigation services with a view to achieving a high level of safety and cost-efficiency and meeting the performance targets and they shall stimulate integrated service provision, whilst reducing the environmental impact of aviation.	3. Charges shall encourage the safe, efficient, effective and sustainable provision of air navigation services with a view to achieving a high level of safety and cost-efficiency and meeting the performance targets, including those regarding climate and the environment, and they shall stimulate integrated service provision, whilst reducing the environmental impact of aviation.	3. Charges shall encourage the safe, efficient, effective and sustainable provision of air navigation services with a view to achieving a high level of safety and cost-efficiency [] whilst reducing the environmental impact of aviation.	Tentatively agreed to maintain GA.	
329.	4. Revenues from charges imposed on airspace users may result in financial surpluses or losses for air traffic service providers due to the application of the		[]	Tentatively agreed to delete as in GA and to have COM proposal in a new recital:  New Recital: Revenues from charges imposed on airspace	

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	incentive schemes referred to in point (h) of Article 10(3) and the risk sharing mechanisms referred to in point (i) of Article 10(3).			users could result in financial surpluses or losses for air traffic service providers due to the application of the incentive schemes referred to in point (h) of Article 10(3) and the risk sharing mechanisms referred to in point (i) of Article 10(3).
330.	5. Revenues from charges imposed on airspace users in accordance with this Article shall not be used to finance services which are provided under market conditions in accordance with Article 8.	5. Revenues received by an air traffic service provider from charges imposed on airspace users in accordance with this Article shall not be used to finance services which that air traffic service provider may provide under market conditions in accordance with Article 8 or any other commercial activity performed by that provider.	5. Revenues received by an air navigation service provider from charges imposed on airspace users in accordance with this Article shall not be used to finance services which [] that air navigation service provider provides under market conditions in accordance with Article 8 or to finance any other commercial activity performed by that provider.	Tentatively agreed to maintain GA.
331.	6. Financial data on determined	6. Financial data on determined	6. Financial data on determined	Tentatively agreed:
	costs, actual costs and revenues of designated air	costs, actual costs and revenues of designated air	[] and actual costs of designated air traffic service	6. Financial data on determined costs and

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
traffic service providers shall be reported to national supervisory authorities and the Agency acting as PRB and shall be made publicly available.	traffic service providers shall be reported to national supervisory authorities,  Eurocontrol and the Agency acting as PRB and shall be made publicly available subject to the protection of confidential information.	providers shall be reported to national supervisory authorities[].	revenues of designated air traffic navigation service providers incured in relation to the provision of services and functions for the benefit of airspace users shall be reported to national supervisory authorities[].  National supervisory authorities shall report those data to the Commission.  Financial data on determined costs, actual costs and revenues shall be made available to airspace users and shall be published in an aggregated manner.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
332.	Article 20 - Cost bases for	Article 20 - Cost bases for	Article 20 - Cost bases for	
	charges	charges	charges	
333.	1. The cost bases for charges		1. The cost bases for charges for	Tentatively agreed to maintain
	for en route air navigation		[] air navigation services	GA.
	services and charges for		[] shall consist of the	
	terminal air navigation		determined costs, as	
	services shall consist of the		established in the	
	determined costs related to the		performance plans adopted	
	provision of those services in		in accordance with	
	the en route charging zone and		Article13a(6), related to the	
	terminal charging zone		provision of those services in	
	concerned, as established in		the en route charging zone and	
	the performance plans adopted		terminal charging zone	
	in accordance with Articles 13		concerned.	
	and 14.			
334.	2. The determined costs		2. The determined costs referred	Tentatively agreed:
	referred to in paragraph 1 shall		to in paragraph 1 shall include	2. The determined costs
	include the costs of relevant		the costs of relevant facilities	referred to in paragraph 1 shall
	facilities and services,		and services, [] cost of	include the costs of relevant
	appropriate amounts for		capital [] and depreciation	facilities and services, [] cost of
	interest on capital investment		of assets, as well as the costs	capital [] and depreciation of
	and depreciation of assets, as		of maintenance, operation,	assets, as well as the costs of
	well as the costs of		management and	maintenance, operation,
	maintenance, operation,		administration and other staff	management and administration.
	management and		costs.	including and other staff costs.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
225	administration.		2.771 1	N. J. G.
335.	3. The determined costs referred to in paragraph 1 shall also include the following costs:		3. The determined costs referred to in paragraph 1 shall also include the following costs:	No change to Commission proposal.
336.	(a) costs incurred by the air traffic service providers for fees and charges paid to the Agency acting as PRB;		[]	PCY proposes to maintain GA To be discussed in the context of PRB.
337.	(b) costs or parts thereof incurred by the air traffic service providers, in relation to their oversight and certification by national supervisory authorities, unless other financial resources are used by Member States to cover such costs;	(b)costs or parts thereof incurred by the air traffic service providers, in relation to their oversight and certification by the competent national supervisory authorities, unless other financial resources are used by Member States to cover such costs;	(b) costs[] related to the oversight of air [] navigation services incurred [] by national supervisory authorities, [] national competent authorities, and other national authorities, where the Member State so decides;	Tentatively agreed: (b) costs [] related to the oversight of air [] navigation services incurred [] by national supervisory authorities, [] national competent authorities, and other national authorities entrusted by Member States to carry out tasks in relation to this Regulation, where the Member State so decides;
338.	(c) costs incurred by the air traffic service providers in relation to the provision of		(c) costs incurred by the air [] navigation service providers in relation to the	Tentatively agreed:  (c) costs incurred by the air []  navigation service providers

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	air navigation services		provision of air navigation services, [] where the Member States so decides;	in relation to the provision of air navigation services and the network functions, [] where the Member States so decides;
339.		(ca) costs of Eurocontrol in relation to the provision of air navigation services, unless other financial resources are used by Member States to cover these costs.	(e) costs stemming from the EUROCONTROL International Convention relating to cooperation for the safety of air navigation of 13 December 1960 as last amended, where the Member State so decides.	Tentatively agreed: (d) costs incurred by Member States in relation to air navigation services stemming from the EUROCONTROL International Convention relating to cooperation for the safety of air navigation of 13 December 1960 as last amended, where the Member State so decides.
340.	and network functions, including the tasks entrusted to the Network Manager, unless other financial resources are used by Member States to cover such costs.		(d) costs incurred by the air navigation service providers in relation to network functions, in particular in relation to the cooperation with the Network Manager and other functions as described in Article 2(9);	Tentatively agreed to delete this line.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
341.		(cb) other costs incurred by the Member States in relation to the provision of air navigation services such as the costs stemming from international agreements, except Eurocontrol, if such costs are not covered by other financial resources.		Tentatively agreed to delete this line.  Following AVIA WP of 18/01, the PCY showed flexibility towards EP amendment, but EP and Commission insisted not to have it at this stage of the negotiations.
342.	4. Determined costs shall not include the costs of penalties imposed by Member States referred to in Article 42 nor the costs of any corrective measures referred to in Article 13(11) and Article 14(10).		4. Determined costs shall not include the costs of penalties imposed by Member States []in accordance with Article 42. []	Tentatively agreed: 4. Determined costs shall not include the costs of penalties imposed by Member States []in accordance with Article 42. []
343.	5. Cross-subsidy shall not be allowed between <i>en route</i> air navigation services and terminal air navigation services. Costs that pertain to both <i>en route</i> air navigation services and terminal air		5. [] Costs that pertain to both en route air navigation services and terminal air navigation services shall be allocated [] in compliance with the criteria laid down by the national supervisory	PCY compromise proposal presented during the TM, reflecting Article 15(2)(e) of Regulation 550/2004:  5. [] Costs that pertain to both en route air navigation services and terminal air

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
navigation services shall be allocated in a proportional way between <i>en route</i> air navigation services and terminal air navigation services on the basis of a transparent methodology. Cross-subsidy shall be allowed between different air navigation services in either one of those two categories only when justified for objective reasons, subject to transparent identification in accordance with Article 25(3).		authority in accordance with Article 13(1a). Cross-subsidy between en route air navigation services and terminal air navigation services shall not be allowed. Cross-subsidy shall be allowed between different air navigation services [] within either one of those two categories only when justified for objective reasons, subject to transparent identification in accordance with Article 25(3).	navigation services shall be allocated in compliance with the general principles the criteria laid down by the national supervisory authority in accordance with Article 13(1a) referred to in Article 10(3)(k). Crosssubsidy between en route air navigation services and terminal air navigation services shall not be allowed. Cross-subsidy shall be allowed between different air navigation services [] within either one of those two categories only when justified for objective reasons, subject to transparent identification in accordance with Article 25(3).  EP insisted on its proposal, referring to a methodology established by NSAs:  5. [] Costs that pertain to both

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
			en route air navigation services and terminal air navigation services shall be allocated in a proportional way in compliance with the general principles and the methodology provided in Article 10(3)(k). Cross- subsidy between en route air navigation services and terminal air navigation services shall not be allowed. Cross-subsidy shall be allowed between different air navigation services [] within either one of those two categories only when justified for objective reasons, subject to transparent identification in accordance with Article 25(3).
			PCY proposes the following new compromise: 5. [] Costs that pertain to both en route air navigation

Commission COM(2020)	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
			services and terminal air navigation services shall be allocated in compliance with the general principles referred to in Article 10(3)(k) and the methodologies referred to in Article 13(3) the criteria laid down by the national supervisory authority in accordance with Article 13(1a). Cross-subsidy between en route air navigation services and terminal air navigation services shall not be allowed. Cross-subsidy shall be allowed between different air navigation services [] within either one of those two categories only when justified for objective reasons, subject to transparent identification in accordance with Article 25(3).

			<u> </u>	
	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
				In addition, the PCY proposes to add the following sentence in Article 13(3) [line 217], in line with Regulation 2019/317, Annex II point 3.3(d):  3. The draft performance plan shall contain, as appropriate, performance targets for en route air navigation services consistent with the Union-wide performance targets and performance targets for terminal air navigation services, in the key performance areas of the climate and environment, capacity and costefficiency.  Draft performance plans shall include a description and justification of the methodology used for the allocation of such common costs.
344.	6. Designated air traffic service	6. Designated air traffic service	6. Designated air traffic service	Tentatively agreed:
	providers shall provide details	providers shall provide full	providers shall provide details	6. Designated air traffic
	of their cost base to the	details of their cost base to the	of their cost base to [] the	navigation service providers

	COM(2020) 570 final	EP amendments (updated first reading)	Council document 9616/21	Options for compromises
	COM(2020) 579 final	PE662.138v01-00		
	Agency acting as PRB, the national supervisory authorities, and the Commission. To this end, costs shall be broken down in line with the separation of accounts referred to in Article 25(3), and by distinguishing staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, costs incurred for fees	Agency acting as PRB, the national supervisory authorities, and the Commission. To this end, costs shall be broken down in line with the separation of accounts referred to in Article 25(3), and by distinguishing staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, costs referred to in	national supervisory authority, and the Commission. To this end, costs shall be broken down [] by distinguishing staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, costs [] referred to in Article 20(3), and exceptional costs.	shall provide details of their cost base to [] the national supervisory authority, and to the Commission. To this end, costs shall be broken down [] by distinguishing staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, exceptional costs and costs [] referred to in Article 20(3), and exceptional costs.
	and charges paid to the Agency acting as PRB, and	Article 20(3) and exceptional costs.		
	exceptional costs.	cosis.		
345.	Article 21 - Setting of unit		Article 21 - Charging zone and	PCY proposes to maintain GA.
	rates		unit rates	EP can accept Council GA.
346.	1. Unit rates shall be set per calendar year and for each charging zone, on the basis of the determined costs and the traffic forecasts established in the performance plans as well as applicable adjustments		1. Unit rates shall be set per calendar year and for each charging zone, on the basis of the determined costs and the traffic forecasts established in the performance plans as well as applicable adjustments	No change compared to COM proposal.
	deriving from previous years		deriving from previous years	

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	and other revenues.		and other revenues.	
347.			1a. Without prejudice to Article	Tentatively agreed:
			20(5), first subparagraph,	1a. Without prejudice to Article
			Member States shall define,	20(5), <del>first subparagraph,</del>
			before the start of a	Member States shall define,
			reference period, the	before the start of a reference
			charging zones for air	period, the charging zones for air
			navigation services and shall	navigation services and shall
			identify the air traffic service	identify the air traffic service
			providers falling under the	providers falling under the scope
			scope of each charging zone.	of each charging zone. The
			The Commission shall, by	Commission shall, by means of
			means of an implementing	an implementing act adopted in
			act adopted in accordance	accordance with the examination
			with the examination	procedure referred to in Article
			procedure referred to in	37(3) define the conditions under
			Article 37(3) define the	which Member States may
			conditions under which	modify or establish a new
			Member States may modify	terminal charging zone during a
			or establish a new terminal	reference period.
			charging zone during a	
			reference period.	
348.	2. Unit rates shall be set by	2. Unit rates shall be set by the	2. Unit rates shall be set by the	Tentatively agreed:
	the national supervisory	national supervisory authorities,	[] Member States, and be	2. Unit rates shall be set by the
	authorities, after verification	after verification by the [] PRB	subject to verification by the	[] Member States, and be

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	by the Agency acting as PRB that they comply with Article 19, Article 20 and with this Article.	that they comply with Article 19, Article 20 and with this Article.	[] Commission that they comply with Article 19, Article 20 and with this Article.	subject to verification by the [] Commission that they comply with Article 19, Article 20 and with this Article. Unit rates shall be published.
349.	Where the Agency acting as PRB finds that a unit rate does not fulfill those requirements, the unit rate shall be reviewed accordingly by the national supervisory authority concerned. Where a unit rate continues to not fulfill those requirements, the Agency acting as PRB shall conduct an investigation and provide an opinion to the Commission in accordance with Article 24(2), and the Commission may take action in accordance with Article 24(3).	Where the [] PRB finds that a unit rate does not fulfil those requirements, the unit rate shall be reviewed accordingly by the national supervisory authority concerned. Where a unit rate continues to not fulfill those requirements, the [] PRB shall conduct an investigation and provide an opinion to the Commission in accordance with Article 24(2), and the Commission may take action in accordance with Article 24(3).	Where the [] Commission finds that a unit rate does not fulfil those requirements, the unit rate shall be reviewed accordingly by the []  Member State concerned [], and amended as appropriate.	Tentatively agreed: Where the [] Commission finds that a unit rate does not fulfil those requirements, the unit rate shall be reviewed accordingly by the [] Member State concerned [], and amended as appropriateso as to fulfil those requirements.
350.	For charging purposes, and when congestion causes significant network problems including deterioration of	For charging purposes, and when congestion causes significant network problems including deterioration of	[]	Tentatively agreed:  Member States may define common charging zones and, in such cases, shall set common

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	environmental performance, the Commission may define, by way of an Implementing Regulation adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 37(3), a common unit rate for <i>en route</i> air navigation services across the Single European Sky airspace, and detailed rules and procedures for its application.	climate and environmental performance, the Commission may define, by way of an Implementing Regulation adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 37(3), a common unit rate for <i>en route</i> air navigation services across the Single European Sky airspace, and detailed rules and procedures for its application. The common unit rate referred to in the first subparagraph shall be calculated on the basis of a weighted average of the different unit rates of the air navigation service providers concerned. The proceeds of the common unit rate shall be reallocated so as to achieve revenue neutrality for those air traffic service providers concerned.		unit rates for those charging zones.
351.	The common unit rate referred		[]	Tentatively agreed to maintain

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
to in the first subparagraph			deletion as in GA.
shall be calculated on the basis			
of a weighted average of the			
different unit rates of the air			
navigation service providers			
concerned. The proceeds of			
the common unit rate shall be			
reallocated so as to achieve			
revenue neutrality for those air			
traffic service providers			
concerned.			

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
352.	Article 22 - Establishment of	Article 22 - Establishment of	Article 22 - Establishment of	
	charges	charges	charges	
353.	1. Charges shall be levied on airspace users for the provision of air navigation services, under non-discriminatory conditions, taking into account the relative productive capacities of the different aircraft types concerned. When imposing charges on different airspace users for the use of the same service, no distinction shall be made in relation to the nationality or category of the user.		1. Charges shall be levied on airspace users for the provision of air navigation services, under non-discriminatory conditions, taking into account the relative productive capacities of the different aircraft types concerned. When imposing charges on different airspace users for the use of the same service, no distinction shall be made in relation to the nationality or category of the user.	No change compared to COM proposal
354.	2. The charge for <i>en route</i> air navigation services for a given flight in a given <i>en route</i> charging zone shall be calculated on the basis of the unit rate established for that <i>en route</i> charging zone and the <i>en route</i> service units for that		2. The <b>en-route</b> charge for [] air navigation services for a given flight in a given en route charging zone shall be calculated on the basis of the unit rate established for that en route charging zone and the en route service units for that	Tentatively agreed to maintain GA.

	COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
made varia base	at. The charge shall be e out of one or more able components, each d on objective factors. charge for terminal air		flight. []  3. The terminal charge for []	Tentatively agreed to maintain
navig flight charge calcus unit term the term service depa coun charge one comp	gation services for a given at in a given terminal ging zone shall be ulated on the basis of the rate established for that ainal charging zone and erminal service units for flight. For the purpose of ulating the charge for ainal air navigation ices, the approach and arture of a flight shall at as a single flight. The ge shall be made out of or more variable ponents, each based on ctive factors.		air navigation services for a given flight in a given terminal charging zone shall be calculated on the basis of the unit rate established for that terminal charging zone and the terminal service units for that flight. For the purpose of calculating the [] terminal charge [], the approach and departure of a flight shall count as a single flight.	GA.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
356.	4. Exemption of certain airspace users from air navigation charges, especially light aircraft and State aircraft, may be permitted, provided that the cost of such exemption is covered by other resources and is not passed on to other airspace users.		4. Exemption of certain airspace users or flights from air navigation charges, especially those using or operated with light aircraft and State aircraft, may be permitted, provided that the cost of such exemption is covered by other resources and is not passed on to other airspace users.	Tentatively agreed to maintain GA.
357.	5. Charges shall be modulated to encourage air navigation service providers, airports and airspace users to support improvements in environmental performance, or service quality such as increased use of sustainable alternative fuels, increased capacity, reduced delays and sustainable development, while maintaining an optimum safety level, in particular for implementing the European	5. Charges shall be modulated to encourage [] airspace users to support improvements in environmental performance, [] such as increased use of alternative clean propulsion technologies, and sustainable [] development, to support improvements in service quality such as those leading to reduced delays, more direct-routing or to support the implementation of the European ATM Master	5. Charges may be modulated to encourage air traffic service providers [] and airspace users to support improvements in environmental performance, or service quality such as the use of the most fuel-efficient available routing, increased use of sustainable alternative fuels, increased capacity, reduced delays and sustainable development, while maintaining an optimum safety level, in particular for	PCY compromise proposal:  5. Charges may be modulated to encourage air traffic service providers [] and airspace users to support improvements in environmental performance, or service quality such as the use of the most fuel-efficient available routing, increased use of alternative clean propulsion technologies including sustainable alternative fuels, increased capacity, reduced delays and
	ATM Master Plan. The	Plan, while maintaining an	implementing the European	sustainable development,

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
modulation shall consist of financial advantages or disadvantages and shall be revenue neutral for air traffic service providers.	optimum safety level. [] The modulation shall consist of financial advantages [] and shall be proceeded by an analysis confirming how revenue neutrality for air traffic service providers will be ensured.	ATM Master Plan. The modulation shall consist of financial advantages or disadvantages and shall be revenue neutral for air traffic service providers.	while maintaining an optimum safety level, in particular for implementing the European ATM Master Plan. The modulation shall consist of financial advantages or disadvantages and shall be revenue neutral for air traffic service providers.  EP insisted for a mandatory modulation at Union level of en route charges to support improvements in climate and environmental performance of airspace users. The EP consented to optional modulation of charges for all other purposes.  PCY asks for flexibility to MS for the adoption of a mandatory modulation of en-route charges at Union level to encourage airspace user to support

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
				improvements in climate and environmental performance. This would only take place after the study of the Commission establishes the feasibility of such modulation and not before RP5.
358.			5a. The Commission shall, in	PCY proposed to maintain GA
			consultation with the	in TM
			Member States, air traffic	
			service providers and	EP insisted on the following
			airspace users conduct a	compromise:
			feasibility study, on the	5a. The Commission shall, in
			impact of the modulation of	consultation with the Member
			charges on air traffic and on	States, air traffic service
			stakeholders, including on	providers and airspace users
			flight paths, capacity, fleet	conduct a feasibility study, on the
			composition and costs of	impact of the modulation of
			airspace users, as well as on	charges on air traffic and on
			mechanisms to ensure	stakeholders <del>, including on flight</del>
			revenue neutrality of air	paths, capacity, fleet composition
			traffic service providers.	and costs of airspace users, as
			This study shall also cover	well as on mechanisms to ensure
			the contribution of that	revenue neutrality of air traffic
			modulation to achievement	service providers. This study shall

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
		of the Single European Sky	also cover the contribution of
		objectives referred to in	that modulation to achievement of
		Article 1(1) and in the	the Single European Sky
		Commission's	objectives referred to in Article
		communication on the	1(1) and in the Commission's
		European Green Deal,	communication on the European
		taking into consideration	Green Deal, taking into
		competitiveness aspects,	consideration competitiveness
		existing incentive schemes	aspects, existing incentive
		and other known	schemes and other known
		alternatives. On the basis of	alternatives. On the basis of that
		that study, the Commission	study, the Commission may adopt
		may adopt guidelines to	guidelines to enable Member
		enable Member States to	States to implement modulation
		implement modulation of	of charges on a voluntary basis.
		charges on a voluntary basis.	
			PCY new compromise:
			5a. The Commission shall, in
			consultation with the Member
			States, air traffic service
			providers and airspace users
			conduct a feasibility study, on the
			impact of the modulation of
			charges on air traffic and on
			stakeholders. This study shall

	Commission proposal	EP amendments (updated first	Council document	Options for compromises
	COM(2020) 579 final	reading) PE662.138v01-00	9616/21	
				cover the contribution of that modulation to the achievement of the objectives of Single European Sky referred to in Article 1(1) and of Regulation (EU) 2021/1119 of the European Parliament and of the Council.
359.	Article 23 - Implementation of	Article 23 - Implementation of	Article 23 - Implementation of	
	the charging scheme	the charging scheme	the charging scheme	
360.	For the implementation of the	The Commission is empowered	For the implementation of the	Tentatively agreed to maintain
	charging scheme, the	to adopt delegated acts in	charging scheme, the	GA.
	Commission shall adopt detailed	accordance with Article 36 to	Commission shall, by means of	
	requirements and procedures in	supplement this Regulation,	implementing acts adopted in	
	respect of Articles 19, 20, 21 and	with regard to:	accordance with the	
	22 in particular regarding the		examination procedure referred	
	cost bases and determined costs,		to in Article 37(3), adopt detailed	
	the setting of unit rates, the		requirements and procedures in	
	incentives schemes and risk		respect of Articles 19, 20, 21 and	
	sharing mechanisms and the		22.	
	modulation of charges. Those			
	requirements and procedures			
	shall be set out in an			
	implementing act adopted in			
	accordance with the advisory			
	procedure referred to in Article			

	Commission proposal	EP amendments (updated first reading)	Council document	Options for compromises
	COM(2020) 579 final	PE662.138v01-00	9616/21	
	37(2).			

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
360a.		(a) setting of determined cost	in particular regarding the cost	Tentatively agreed to maintain
		and cost bases, referred to in Articles 19 and 20;	bases and determined costs,	GA.
360b.		(b) setting of the unit rate,	the setting of unit rates,	Tentatively agreed to maintain
		referred to in Article 21;		GA.
360c.		(a) astablishing about a reformat	r 1	Tantativaly agreed to maintain
3000.		(c) establishing charges referred to in Article 22, including	[]	Tentatively agreed to maintain GA.
		their modulation in		GA.
		accordance with that Article;		
		and		
360d.		(d) establishing the incentives	and risk sharing mechanisms and	Tentatively agreed to maintain
		schemes and risk sharing	the modulation of charges.	GA.
		mechanisms, referred to in		
		Article 10(3).		
361.	Article 24 - Review of	Article 24 - Review of	Article 24 - Review of	
	compliance with the	compliance with the	compliance with the	
	performance and charging	performance and charging	performance and charging	
	schemes	schemes	schemes	
362.	1. The Commission shall	1. Without prejudice to the	1. The Commission shall	Tentatively agreed:
	regularly review the	tasks of the national	regularly review the	1. The Commission shall
	compliance with Articles 10 to	supervisory authorities and	compliance with Articles 10 to	regularly review the
	17 and 19 to 22 and the	the Agency acting as PRB	17 and 19 to 22 and the	compliance with Articles 10 to
	implementing acts referred to	Commission shall <b>provide for</b>	implementing acts referred to	17 and 19 to 22 and the

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	in Articles 18 and 23, by the air traffic service providers and the Member States, as the case may be. The Commission shall act in consultation with the Agency acting as PRB and with national supervisory authorities.	ongoing review of compliance with Articles 10 to 17 and 19 to 22, including the delegated acts referred to in Article 23, and the implementing acts referred to in Articles 18, by the air traffic service providers and the Member States, as the case may be. The Commission shall act in consultation with the Agency acting as PRB and with national supervisory authorities and airspace users.	in Articles 18 and 23, by [] the Member States, in particular the national supervisory authorities. [] The Commission shall act in consultation with the [] PRB, where a PRB has been designated in accordance with Article 9b, and with national supervisory authorities.	implementing acts referred to in Articles 18 and 23, by [] the Member States, in particular the national supervisory authorities . [] The Commission shall act in consultation with the [] PRB, where a PRB has been designated in accordance with Article 9b, and with national supervisory authorities.
363.	2. At the request of one or more Member States, of a national supervisory authority or of the Commission, the Agency acting as PRB shall carry out an investigation into any allegation of non-compliance as referred to in paragraph 1. Where it has indications of such non-compliance, the Agency acting as PRB may	2. At the request of one or more Member States, of a national supervisory authority, [] of the Commission, of airspace users or a relevant group representing them, the Agency acting as PRB shall carry out an investigation into any allegation of noncompliance as referred to in paragraph 1. Where it has	2. [] Where [] the  Commission, has indications of [] non-compliance [] with the provisions referred to in paragraph 1, [] it may initiate an investigation[]  It shall conclude the investigation within four months, [] after having heard the Member State, and the national supervisory	Tentatively agreed to maintain GA.

	Commission proposal	EP amendments (updated first reading)	Council document 9616/21	Options for compromises
	COM(2020) 579 final	PE662.138v01-00		
	initiate an investigation on its own initiative. It shall conclude the investigation within four months of receipt of a request, after having heard the Member State, the national supervisory authority concerned and the designated air traffic service provider concerned.	indications of such non- compliance, the Agency acting as PRB shall initiate an investigation on its own initiative. It shall conclude the investigation within four months of receipt of a request, after having heard the Member State, the national supervisory authority concerned and the designated air traffic service provider concerned. When such non-compliance concerns requirements regarding climate and the environment, the Agency acting as PRB shall provide for consultation with	authority concerned[].	
		scientific experts in the		
264	With out main dies to Anti-1-	domain of climate.	2 Without musicalise to A-4:-1-	Towastively agreed to maintain
364.	Without prejudice to Article	Without prejudice to Article	3. Without prejudice to Article	Tentatively agreed to maintain
	41(1), the Agency acting as	41(1), the [] PRB shall share	41(1), the Commission shall	GA.
	PRB shall share the results of	the results of the investigation	share the results of the	
	the investigation with the	with the Member States	investigation with the	
	Member States concerned, the	concerned, the air traffic	Member State and, where	

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	air traffic service providers concerned and the Commission.	service providers concerned and the Commission.	appropriate, the air traffic service provider concerned and	
365.	3. The Commission may issue an opinion on whether Articles 10 to 17 and 19 to 22 and the implementing acts referred to in Articles 18 and 23 have been complied with by Member States and/or air traffic service providers and shall notify this opinion to the Member State or Member States and the air traffic service provider concerned.	3. The Commission shall issue an opinion on whether Articles 10 to 17 and 19 to 22, delegated acts referred to in Article 23, and the implementing acts referred to in Articles 18 have been complied with by Member States and/or air traffic service providers and shall notify that opinion to the Member State or the Member States concerned and the air traffic service provider concerned. That opinion may be subject to appeal.	the Commission may issue an opinion on whether Articles 10 to 17 and 19 to 22 and the implementing acts referred to in Articles 18 and 23 have been complied with by <b>that</b> Member States . It shall notify this opinion to the Member State [] concerned.	Tentatively agreed: the Commission may issue an opinion on whether Articles 10 to 17 and 19 to 22 and the implementing acts referred to in Articles 18 and 23 have been complied with by that Member States. It shall notify this opinion to the Member State [] concerned.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
366.	Article 25 - Transparency of	Article 25 - Transparency of	Article 25 - Transparency of	
	accounts of air navigation	accounts of air navigation	accounts of air navigation	
265	service providers	service providers	service providers	
367.	1. Air navigation service		1. Air navigation service	No change compared to COM
	providers, independently of		providers, independently of	proposal
	their system of ownership or		their system of ownership or	
	legal structures, shall annually		legal structures, shall annually	
	draw up and publish their		draw up and publish their	
	financial accounts. These		financial accounts. These	
	accounts shall comply with		accounts shall comply with the	
	the international accounting		international accounting	
	standards adopted by the		standards adopted by the	
	Union.		Union.	
368.	Where, owing to the legal status	Where, owing to the legal status	Where, owing to the legal status	Tentatively agreed to maintain
	of the air navigation service	of the air navigation service	of the air navigation service	GA/COM proposal.
	provider, full compliance with	provider, full compliance with	provider, full compliance with	
	the international accounting	the international accounting	the international accounting	
	standards is not possible, the	standards is not possible, the	standards is not possible, the	
	provider shall achieve such	provider shall achieve such	provider shall achieve such	
	compliance to the maximum	compliance by [OJ: one	compliance to the maximum	
	possible extent. Air navigation	year from the entry in force of	possible extent. Air navigation	
	service providers shall publish	<i>this RegulationJ</i> . Air	service providers shall publish	
	an annual report and regularly	navigation service providers	an annual report and regularly	
	undergo an independent audit	shall publish an annual report	undergo an independent audit	
	for the accounts referred to in	and regularly undergo an	for the accounts referred to in	

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
	this paragraph.	independent audit for the accounts referred to in this paragraph.	this paragraph.	
369.	2. National supervisory authorities and the Agency acting as PRB shall have the right to access the accounts of the air navigation service providers under their supervision. Member States may decide to grant access to these accounts to other supervisory authorities.	2. National supervisory authorities and the Agency acting as PRB shall have the right to access the accounts of the air navigation service providers under their supervision. Member States may decide to grant access to these accounts to other supervisory authorities.	2. National supervisory authorities [] shall have the right to access the accounts of the air navigation service providers under their supervision. Member States may decide to grant access to these accounts to [] national supervisory authorities of other Member States.	PCY proposed to maintain GA in TM.  EP insisted on granting to the Commission access to the accounts of ANSPs: National supervisory authorities and the Commission shall have the right to access the accounts of the air navigation service providers under their supervision. Member States may decide to grant access to these accounts to national supervisory authorities of other Member States.  PCY new compromise proposal:  2. National supervisory authorities shall have the right to access the accounts of the air navigation service

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
				providers under their supervision. Member States may decide to grant access to these accounts to national supervisory authorities of other Member States.  Where necessary to enable the Commission to carry out its tasks under this Regulation in particular under Article 24, Member States shall ensure that the Commission can have access to these accounts.
370.	3. Air navigation service providers shall, in their internal accounting, keep separate accounts for each air navigation service as they would be required to do if these services were carried out by separate undertakings with a view to avoiding discrimination, crosssubsidisation and distortion of	3. Air navigation service providers shall, in their internal accounting, keep separate accounts for each air navigation service as they would be required to do if these services were carried out by separate undertakings with a view to avoiding discrimination, crosssubsidisation without	3. Air navigation service providers shall, in their internal accounting, keep separate accounts for each air navigation service as they would be required to do if these services were carried out by separate undertakings with a view to avoiding discrimination, crosssubsidisation and distortion of	Tentatively agreed to maintain Council GA/COM proposal.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
371.	competition. An air navigation service provider shall also keep separate accounts for each activity where:  (a)it provides air navigation services procured in	prejudice to Article 20(5) and distortion of competition. An air navigation service provider shall also keep separate accounts for each activity where:	competition. An air navigation service provider shall also keep separate accounts for each activity where:  (a) it provides air navigation services procured in	Tentatively agreed to maintain GA, with an added reference:
	accordance with Article 8(1) and air navigation services not covered by that provision;		accordance with Article 8(1) and air navigation services not covered by that provision;	(a) it provides air navigation services procured in accordance with Article 8(1) and 8(1a) and air navigation services not covered by that provision;
372.	(b)it provides air navigation services and carries out other activities, of whatever kind, including common information services;		(b)it provides air navigation services and carries out other activities, of whatever kind, including [] CIS;	Tentatively agreed to maintain GA.

	Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
373.	(c) it provides air navigation services in the Union and in third countries.		<ul><li>(c) it provides air navigation services in the Union and in third countries.</li></ul>	No change compared to COM proposal
374.	The determined costs, actual costs and revenues deriving from air navigation services shall be broken down into staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, costs incurred for fees and charges paid to Agency acting as PRB, and exceptional costs and they shall be made publicly available, subject to the protection of confidential information.	The determined costs, actual costs and revenues deriving from air navigation services shall be broken down into staff costs, operating costs other than staff costs, depreciation costs, cost of capital, costs incurred for fees and charges paid to the national supervisory authority, the national competent authority, the Agency and the Agency acting as PRB, and exceptional costs and they shall be made publicly available, subject to the protection of confidential information.	The determined and actual costs deriving from air navigation services shall be broken down into [] costs categories in accordance with article 20(6) and they shall be made publicly available, subject to the protection of confidential information.	Tentatively agreed: The determined and actual costs deriving from air navigation services shall be broken down into [] costs categories in accordance with article 20(6) and they shall be made publicly available, subject to the protection of confidential information without prejudice to Article 41(3).
375.	4. The financial data on costs		4. The financial data on costs []	Tentatively agreed:
	and revenues reported in		reported in accordance with	4. The financial data on costs
	accordance with Article 19(6)		Article 19(6) and other	reported in accordance with
	and other information relevant		information relevant for the	Article 19(6) and other

Commission proposal COM(2020) 579 final	EP amendments (updated first reading) PE662.138v01-00	Council document 9616/21	Options for compromises
for the calculation of unit rates		calculation of unit rates shall	information relevant for the
shall be audited or verified by		be audited or verified by the	calculation of unit rates shall be
the national supervisory		national supervisory authority	audited or verified by the national
authority or an entity		or an entity independent of the	supervisory authority or an entity
independent of the air		air navigation service provider	independent of the air navigation
navigation service provider		concerned and approved by the	service provider concerned and
concerned and approved by		national supervisory authority.	approved by the national
the national supervisory		Without prejudice to	supervisory authority. Without
authority. The conclusions of		confidentiality of sensitive	prejudice to confidentiality of
the audit shall be made		information, the conclusions	sensitive information, tThe
publicly available.		of the audit shall be made	conclusions of the audit shall be
		publicly available.	made publicly available without
			prejudice to Article 41(3).